



REGIONE AUTONOMA  
FRIULI VENEZIA GIULIA

DIREZIONE CENTRALE LAVORO, FORMAZIONE, ISTRUZIONE, PARI  
OPPORTUNITÀ, POLITICHE GIOVANI, RICERCA e università

Servizio programmazione e gestione  
interventi formativi

lavoro@certregione.fvg.it  
formazione@regione.fvg.it  
tel + 39 040 3775298  
fax + 39 040 3775092  
I - 34133 Trieste, via San Francesco 37

Decreto n° 5690/LAVFORU del 21/10/2015

## Piano Integrato di Politiche per l'Occupazione e per il Lavoro – PIPOL.

Approvazione progetti formativi di tirocinio presentati e valutati entro il 21 ottobre 2015 e presa d'atto delle rinunce e della rideterminazione dell'operazione.

### Il Direttore del servizio programmazione e gestione interventi formativi

**Vista** la deliberazione della Giunta regionale n. 93 del 24 gennaio 2014 concernente l'approvazione del "Piano d'azione per il sostegno all'accesso, rientro o permanenza nel mercato del lavoro", di seguito Piano, che autorizza il direttore del Servizio programmazione e gestione interventi formativi alla emanazione di un avviso pubblico per la selezione di 4 associazioni temporanee di impresa a cui affidare la realizzazione delle attività formative previste da FVG Progetto giovani e FVG Progetto occupabilità;

**Vista** la delibera della Giunta regionale n. 731 del 17 aprile 2014 che ha ricondotto ad un'unica area di intervento le azioni previste dal menzionato Piano di cui alla DGR n. 93/2014 e quelle connesse all'attuazione sul territorio regionale del Programma Operativo Nazionale Iniziativa per l'Occupazione Giovanile, approvando il Piano Integrato di Politiche per l'Occupazione e per il Lavoro – PIPOL;

**Viste** le successive delibere della Giunta regionale n. 827 dell'8 maggio 2014, n. 1396 del 24 luglio 2014, n. 1578 del 29 agosto 2014, n. 1854 del 10 ottobre 2014, n. 1958 del 24 ottobre 2014, n. 2286 del 28 novembre 2014, n. 2490 del 18 dicembre 2014, n. 450 del 13 marzo 2015 e n. 797 del 30 aprile 2015, n. 905 del 15 maggio 2015 e n. 1523 del 31 luglio 2015 di modifica ed integrazione alla DGR 731/2014;

**Precisato** che il testo vigente del programma risulta dall'elaborato allegato alla delibera della giunta regionale n. 1523 del 31 luglio 2015;

**Vista** la delibera della Giunta regionale n. 1096 del 13 giugno 2014, modificata con delibera della Giunta regionale n. 1397 del 24 luglio 2014, con la quale sono state approvate le misure finanziarie di accompagnamento per la partecipazione alle attività di carattere formativo PIPOL;

**Vista** la delibera della Giunta regionale n. 1451 del 1° agosto 2014, modificata con delibera della Giunta regionale n. 1577 del 29 agosto 2014, con la quale sono state approvate le misure per la

gestione finanziaria dei tirocini extracurricolari anche in mobilità geografica da realizzare nell'ambito di PIPOL;

**Vista** la delibera della Giunta regionale n. 450 del 13 marzo 2015 di modifica tecnico operativa alle modalità di gestione riguardanti l'organizzazione dei tirocini per destinatari di fascia 4;

**Visto** il decreto n. 100/LAVFOR.FP del 27 gennaio 2014, pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione n. 7 del 12 febbraio 2014, con il quale è stato approvato l'Avviso pubblico per la selezione di 4 associazioni temporanee di impresa a cui affidare la realizzazione delle attività formative previste da FVG Progetto giovani e FVG Progetto occupabilità;

**Visti** i successivi decreti di modifica n. 635/LAVFOR.FP del 10 febbraio 2014 e n. 974/LAVFOR.FP del 24 febbraio 2014;

**Precisato** che il succitato Avviso prevede la selezione di quattro Associazioni Temporanee di Imprese – ATI con la competenza, da parte di ogni associazione temporanea d'impresa, ad operare su un distinto ambito territoriale provinciale, a copertura dei quattro ambiti esistenti sul territorio regionale;

**Visto** il decreto n. 2978/LAVFOR.FP del 28 aprile 2014 con il quale sono stati individuati i sottodescritti soggetti incaricati della realizzazione delle attività previste dall'Avviso:

per ATI 1: Trieste

Soggetto Attuatore delle Attività di carattere formativo di FVG Progetto giovani e FVG Progetto occupabilità

con capofila IRES Istituto di Ricerche Economiche e Sociali del Friuli Venezia Giulia Impresa Sociale

per ATI 2: Gorizia

Soggetto Attuatore Attività Formative di FVG Progetto Giovani e FVG Progetto Occupabilità

con capofila Comitato regionale dell'ENFAP del Friuli Venezia Giulia

per ATI 3: Udine

Soggetto Attuatore Attività Formative di FVG Progetto Giovani e FVG Progetto Occupabilità

con capofila En.A.I.P. Ente Acli Istruzione Professionale Friuli Venezia Giulia

per ATI 4: Pordenone

Soggetto Attuatore Attività Formative di FVG Progetto giovani e FVG Progetto occupabilità

con capofila IAL Innovazione Apprendimento Lavoro Friuli Venezia Giulia s.r.l. – Impresa Sociale

**Visto** il decreto n. 4793/LAVFOR.FP del 4 agosto 2014 con il quale è stato approvato il documento denominato "Piano Integrato di Politiche per l'Occupazione e per il Lavoro – PIPOL – Direttive per la realizzazione dei tirocini extracurricolari anche in mobilità geografica sul territorio regionale";

**Visti** i successivi decreti di modifica n. 8763/LAVFOR.FP e n. 8766/LAVFOR.FP del 12 dicembre 2014, n. 801/LAVFOR.FP del 15 aprile 2015, n. 1562/LAVFORU del 21 maggio 2015 e n. 3812/LAVFORU del 3 settembre 2015

**Visto** il decreto n. 6006/LAVFOR.FP del 2 settembre 2014 con il quale è stato approvato il documento denominato "Piano Integrato di Politiche per l'Occupazione e per il Lavoro – PIPOL – Direttive per la realizzazione dei tirocini extracurricolari in mobilità geografica (in Italia o all'estero)";

**Visti** i successivi decreti di modifica n. 6119/LAVFOR.FP del 15 settembre 2014, n. 34/LAVFOR.FP del 19 gennaio 2015, n. 387/LAVFOR.FP dell'11 marzo 2015 e n. 1253/LAVFORU del 15 maggio 2015;

**Precisato** che le sopraccitate Direttive prevedono che i progetti formativi di tirocinio sono rivolti alle fasce di utenza 2, 3, 4 e 5 con fonte di finanziamento PON IOG (Programma Operativo Nazionale – Iniziativa per l'Occupazione Giovanile) e PAC (Piano di Azione e Coesione);

**Evidenziato** che i tirocini sono organizzati, a seconda della fascia di appartenenza, dalle Province, dalle Università di Trieste e di Udine, e dalle ATI selezionate per l'attuazione delle attività di carattere formativo di PIPOL;

**Precisato** che le Direttive prevedono che i progetti formativi di tirocinio relativi alle fasce 2, 3 e 4 siano presentati in via telematica mentre per quelli relativi alla fascia 5 si applica l'usuale procedura di presentazione;

**Precisato** che, ai sensi della Legge regionale 29 maggio 2015, n. 13, dal 1° luglio 2015 le funzioni in materia di lavoro svolte dalle Province, compresa la gestione dei Centri per l'impiego, sono di competenza della Regione, che le esercita attraverso l'Agenzia regionale per il lavoro;

**Precisato** che la situazione contabile per la realizzazione dei progetti formativi di tirocinio per le fasce 2, 3 e 4 è esposta nella tabella sottodescritta suddivisa per fascia di utenza e per ambito territoriale:

Fascia 2 Fascia 3 Fascia 4	Trieste	Gorizia	Udine	Pordenone
10.325.618,00	2.779.892,00	970.818,00	4.456.760,00	2.118.148,00

**Evidenziato** che i progetti formativi di tirocinio vengono valutati sulla base del sistema di ammissibilità con l'applicazione dei criteri approvati dal Comitato di Sorveglianza del POR FSE 2007/2013 nella seduta del 13 dicembre 2007 e di cui all'articolo 11 del Regolamento emanato con DPRReg 0232/Pres/2011 del 4 ottobre 2011 ed al paragrafo 9.1.2, lettera b) delle Linee guida di cui al decreto n. 1672/LAVFOR.FP/2013 del 4 aprile 2013 e successive modifiche;

**Richiamato** il decreto n. 5559/LAVFORU del 16 ottobre 2015 con il quale sono stati approvati i progetti formativi di tirocinio presentati e valutati entro il 16 ottobre 2015, ed a seguito del quale la disponibilità finanziaria è la seguente:

Fascia 2 Fascia 3 Fascia 4	Trieste	Gorizia	Udine	Pordenone
6.979.872,29	1.888.983,15	873.667,84	2.397.276,06	1.819.945,24

**Evidenziato** che in data 19 ottobre 2015 è pervenuta la rinuncia da parte della Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia (Udine) al progetto formativo di tirocinio FP2015005590001 "Tirocinio in aiuto banconiere" approvato e finanziato con il decreto n. 5559/LAVFORU/2015 per un importo pari ad euro 2.100,00;

**Evidenziato** che in data 19 ottobre 2015 è pervenuta la rinuncia da parte dell'Università degli Studi di Trieste al progetto formativo di tirocinio FP20150058229001 "Tirocinio in biologia marina – G.A." approvato e finanziato con il decreto n. 4855/LAVFORU/2015 per un importo pari ad euro 4.720,00;

**Rilevato** che la spesa connessa al progetto formativo di tirocinio "Tirocinio in customer care" codice FP20150035853001, presentato dalla Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia (Udine), approvato e finanziato con decreto n. 3053/LAVFORU del 27 luglio 2015, è stata erroneamente calcolata in euro 1.750,00 anziché in euro 2.100,00 con una differenza in meno di euro 350,00;

**Ritenuto** di provvedere alla necessaria correzione ed alla copertura della relativa spesa;

**Evidenziato** che la disponibilità finanziaria residua, a seguito delle succitate rinunce e della succitata rideterminazione dei succitati progetti formativi di tirocinio, è la seguente:

Fascia 2 Fascia 3 Fascia 4	Trieste	Gorizia	Udine	Pordenone
6.986.342,29	1.893.703,15	873.667,84	2.399.026,06	1.819.945,24

**Evidenziato** che alla data odierna (21 ottobre 2015) risultano presentati e valutati i progetti formativi di tirocinio presentati dai soggetti promotori entro il 21 ottobre 2015;

**Considerato** che la valutazione dei progetti formativi di tirocinio presentati determina la

predisposizione del seguente documento:

- elenco dei progetti formativi di tirocinio approvati e finanziati (allegato 1 parte integrante);

**Considerato** che l'allegato 1 determina l'approvazione ed il finanziamento di 30 progetti formativi di tirocinio per complessivi euro 68.860,00, di cui 4 progetti formativi di tirocinio che si realizzano nell'ambito territoriale di Gorizia per complessivi euro 12.266,00, 6 progetti formativi di tirocinio che si realizzano nell'ambito territoriale di Pordenone per complessivi euro 13.474,00, 7 progetti formativi di tirocinio che si realizzano nell'ambito territoriale di Trieste per complessivi euro 14.640,00, e 13 progetti formativi di tirocinio che si realizzano nell'ambito territoriale di Udine per complessivi euro 28.480,00;

**Evidenziato** che la disponibilità finanziaria residua è la seguente:

<b>Fascia 2</b>				
<b>Fascia 3</b>	<b>Trieste</b>	<b>Gorizia</b>	<b>Udine</b>	<b>Pordenone</b>
<b>Fascia 4</b>				
6.917.482,29	1.879.063,15	861.401,84	2.370.546,06	1.806.471,24

**Precisato** inoltre che i soggetti promotori cui compete la realizzazione delle attività di cui si tratta, maturano il diritto al percepimento del finanziamento ad avvenuta realizzazione delle attività, nella misura risultante dal relativo rendiconto e dopo la verifica di questo da parte della Regione;

**Precisato** che il presente decreto, comprensivo dell'allegato 1 parte integrante, viene pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione;

**Visto** il Regolamento di organizzazione dell'Amministrazione regionale e degli Enti regionali approvato con decreto del Presidente della Regione n. 0277/Pres. del 27 agosto 2004, e successive modifiche ed integrazioni;

**Vista** la deliberazione della Giunta regionale n. 1612 del 13 settembre 2013 e successive modificazioni ed integrazioni relativa alla articolazione e declaratoria di funzioni delle strutture organizzative della Presidenza della Regione, delle Direzioni Centrali e degli Enti regionali;

### **Decreta**

1. Si prende atto delle rinunce pervenute da parte della Regione autonoma Friuli Venezia Giulia (Udine) e dell'Università degli Studi di Trieste alle operazioni descritte in narrativa.
2. Al dispositivo del decreto n. 3053/LAVFORU del 27 luglio 2015 è apportata la seguente correzione:  
Progetto formativo di tirocinio "Tirocinio in customer care" codice FP20150035853001 presentato dalla Regione autonoma Friuli Venezia Giulia (Udine)  
costo indicato euro 1.750,00                      costo corretto euro 2.100,00
3. In relazione alle Direttive indicate in premessa ed a seguito della valutazione dei progetti formativi di tirocinio, presentati e valutati entro il 21 ottobre 2015, è approvato il seguente documento:
  - elenco dei progetti formativi di tirocinio approvati e finanziati (allegato 1 parte integrante).
4. L'allegato 1 determina l'approvazione ed il finanziamento di 30 progetti formativi di tirocinio per complessivi euro 68.860,00, di cui 4 progetti formativi di tirocinio che si realizzano nell'ambito territoriale di Gorizia per complessivi euro 12.266,00, 6 progetti formativi di tirocinio che si realizzano nell'ambito territoriale di Pordenone per complessivi euro 13.474,00, 7 progetti formativi di tirocinio che si realizzano nell'ambito territoriale di Trieste per complessivi euro 14.640,00, e 13 progetti formativi di tirocinio che si realizzano nell'ambito territoriale di Udine per complessivi euro 28.480,00.

5. Alla spesa si fa fronte nell'ambito del PON IOG.
6. Il presente decreto, comprensivo dell'allegato 1 parte integrante, viene pubblicato sul Bollettino ufficiale della Regione.

Trieste, *data del protocollo*

Ileana Ferfoggia  
*firmato digitalmente*

PG

## ALLEGATO 1 Elenco dei progetti formativi di tirocinio approvati

### PROVINCIA DI GORIZIA

N° protocollo	Data protocollo	Misura	Codice progetto	Proponente	Titolo progetto	Contributo approvato
N° 53473	18/09/2015	Tirocini ex	FP20150053473001	COMITATO REGIONALE ENFAP FVG (GO)	TIROCINIO IN PROGETTAZIONE ARCHITETTONICA	5.966,00
N° 61422	05/10/2015	Tirocini	FP20150061422001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (GO)	TIROCINIO IN ADDETTO INDAGINI AMBIENTALI F.E.	2.100,00
N° 64832	12/10/2015	Tirocini	FP20150064832001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (GO)	TIROCINIO ADDETTO GRAFICO WEB	2.100,00
N° 67775	14/10/2015	Tirocini	FP20150067775001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (GO)	TIROCINIO IN PASTICCERE C.E.	2.100,00

**Totale progetti PROVINCIA DI GORIZIA: 4**

**12.266,00**

### PROVINCIA DI PORDENONE

N° protocollo	Data protocollo	Misura	Codice progetto	Proponente	Titolo progetto	Contributo approvato
N° 58998	30/09/2015	Tirocini	FP20150058998001	IAL INNOVAZIONE APPRENDIMENTO LAVORO FRIULI VENEZIA GIULIA S.R.L. IMPRESA SOCIALE (PN)	TIROCINIO PER ADDETTO MACCHINE STAMPAGGIO F.E.	2.600,00
N° 69999	15/10/2015	Tirocini	FP20150069999001	IAL INNOVAZIONE APPRENDIMENTO LAVORO FRIULI VENEZIA GIULIA S.R.L. IMPRESA SOCIALE (PN)	TIROCINIO PER ADDETTO COMMERCIALE ESTERO D.T.	2.474,00
N° 57615	29/09/2015	Tirocini	FP20150057615001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (PN)	TIROCINIO IN ADDETTA RECEPTION HOTEL	2.100,00
N° 69319	15/10/2015	Tirocini	FP20150069319001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (PN)	TIROCINIO IN ADDETTO ALLE LAVORAZIONI MATERIE PLASTICHE	2.100,00
N° 69474	15/10/2015	Tirocini	FP20150069474001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (PN)	TIROCINIO IN ORGANIZZATORE DI EVENTI	2.100,00
N° 69487	15/10/2015	Tirocini	FP20150069487001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (PN)	TIROCINIO IN SEGRETERIA DI DIREZIONE	2.100,00

**Totale progetti PROVINCIA DI PORDENONE: 6**

**13.474,00**

### PROVINCIA DI TRIESTE

N° protocollo	Data protocollo	Misura	Codice progetto	Proponente	Titolo progetto	Contributo approvato
N° 69539	15/10/2015	Tirocini	FP20150069539001	COMITATO REGIONALE DELL'ENFAP DEL FRIULI VENEZIA GIULIA (TS)	TIROCINIO IN ADDETTO AD ATTIVITA' AMMINISTRATIVE E/O CONTABILI - T.R.N.	2.600,00
N° 54321	22/09/2015	Tirocini	FP20150054321001	IAL INNOVAZIONE APPRENDIMENTO LAVORO FRIULI VENEZIA GIULIA S.R.L. IMPRESA SOCIALE (TS)	TIROCINIO IN ADDETTO SERVIZI DI RICEVIMENTO F.S.	2.500,00

N° 68009	14/10/2015	Tirocini	FP20150068009001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (TS)	TIROCINIO IN IMPIEGATO AMMINISTRATIVO	2.100,00
N° 68126	14/10/2015	Tirocini	FP20150068126001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (TS)	TIROCINIO IN IMPIEGATA AMMINISTRATIVA	2.100,00
N° 68974	14/10/2015	Tirocini	FP20150068974001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (TS)	TIROCINIO IN TECNICO COMMERCIALE DELLE VENDITE	1.680,00
N° 69018	14/10/2015	Tirocini	FP20150069018001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (TS)	TIROCINIO IN ADDETTO SEGRETERA	1.260,00
N° 68557	14/10/2015	Tirocini	FP20150068557001	UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI TRIESTE (TS)	TIROCINIO IN INGEGNERIA CIVILE - STRUTTURALE A.S.	2.400,00
<b>Totale progetti PROVINCIA DI TRIESTE: 7</b>						<b>14.640,00</b>

#### PROVINCIA DI UDINE

N° protocollo	Data protocollo	Misura	Codice progetto	Proponente	Titolo progetto	Contributo approvato
N° 64742	12/10/2015	Tirocini	FP20150064742001	CENTRO FORMAZIONE PROFESSIONALE CIVIDALE - SOCIETA' COOPERATIVA SOCIALE (UD)	TIROCINIO IN ADDETTO TECNICO COMMERCIALE - P.M.	2.600,00
N° 69597	15/10/2015	Tirocini	FP20150069597001	I.R.E.S. - ISTITUTO DI RICERCHE ECONOMICHE E SOCIALI DEL FRIULI VENEZIA GIULIA IMPRESA SOCIALE (UD)	TIROCINIO IN ADDETTA ALLA SARTORIA - A.S.	2.180,00
N° 70455	15/10/2015	Tirocini	FP20150070455001	I.R.E.S. - ISTITUTO DI RICERCHE ECONOMICHE E SOCIALI DEL FRIULI VENEZIA GIULIA IMPRESA SOCIALE (UD)	TIROCINIO PER ADDETTO ALLE VENDITE CON PROGETTAZIONE D'INTERNI - P.I.A.	2.400,00
N° 55068	24/09/2015	Tirocini	FP20150055068001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (UD)	TIROCINIO IN MAGAZZINIERE RICAMBI VEICOLO INDUSTRIALE	2.100,00
N° 58435	30/09/2015	Tirocini	FP20150058435001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (UD)	TIROCINIO IN ADDETTO BANCO BAR - PASTICCERIA	2.100,00
N° 58986	30/09/2015	Tirocini	FP20150058986001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (UD)	TIROCINIO IN ADDETTA ALL'INFANZIA CON FUNZIONI EDUCATIVE	2.100,00
N° 63290	08/10/2015	Tirocini	FP20150063290001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (UD)	TIROCINIO IN IL BACK-OFFICE E ARCHIVIAZIONE DOCUMENTALE	2.100,00
N° 64667	12/10/2015	Tirocini	FP20150064667001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (UD)	TIROCINIO MANUTENTORE AUTOVEICOLI E MOTOCICLI (MECCANICO D'AUTO)	2.100,00
N° 67706	14/10/2015	Tirocini	FP20150067706001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (UD)	TIROCINIO IN CAMERIERA DI SALA/BAR	2.100,00
N° 67725	14/10/2015	Tirocini	FP20150067725001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (UD)	TIROCINIO IN IMPIEGATO FRONT - OFFICE	2.100,00
N° 69293	15/10/2015	Tirocini	FP20150069293001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (UD)	TIROCINIO IN IL BACK-OFFICE E IL SERVIZIO CLIENTI - F.E.	2.100,00

N° 70463	15/10/2015	Tirocini	FP20150070463001	REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA (UD)	TIROCINIO IN ADDETTO AL SERVIZIO BAR	2.100,00
N° 68956	14/10/2015	Tirocini	FP20150068956001	UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI UDINE (UD)	TIROCINIO DI TIROCINIO COMUNICAZIONE- COPYWRITING-L.V.	2.400,00
<b>Totale progetti PROVINCIA DI UDINE: 13</b>						<b>28.480,00</b>
<b>Totale progetti: 30</b>						<b>68.860,00</b>